



SCHULUNGEN

Für Schulungen in allen Schiessdisziplinen stehen Ihnen kompetente Instruktoren zur Verfügung. Fragen Sie uns an.

FORMATIONS

Des instructeurs compétents se tiennent à votre disposition pour des formations dans toutes les disciplines de tir. N'hésitez pas à vous adresser à nous.

TRAINING COURSES

Skilled instructors are available to provide you with training in all shooting disciplines. Please get in touch with us.

LAGEPLAN / PLAN / MAP



DAS CLUBHAUS

Suchen Sie eine unkonventionelle Lokalität für eine Privatparty oder einen unvergesslichen Vereins- oder Firmenanlass? Das gemütliche Clubhaus mit kompletter Küchenausstattung kann – mit oder ohne Schiessanlage – gemietet werden. Für die Organisation einer genussvollen Verpflegung steht Ihnen unser Standwirt bei Bedarf gerne zur Verfügung.

LE CLUB-HOUSE

Vous êtes à la recherche d'un local original pour organiser une fête privée ou une manifestation d'association ou d'entreprise inoubliable? Le confortable club-house, avec cuisine entièrement équipée, peut être loué avec ou sans l'installation de tir. En outre, notre restaurateur du stand se tient à votre disposition pour l'organisation d'une savoureuse restauration.

THE CLUBHOUSE

Are you looking for an unconventional location for a private party or an unforgettable club or company event? The relaxed clubhouse with its fully-equipped kitchen facilities can be rented – with or without the shooting range. If required, our restaurateur will be pleased to organise a delightful meal for you.



SCHIESSANLAGE / INSTALLATIONS DE TIR / SHOOTING SYSTEM

Pigeon AG, Postfach 90, 3792 Saanen, Tel. 033 748 90 45,
info@jagdschuetzen-gstaad.ch, jagdschuetzen-gstaad.ch

SCHIESSSTANDVEREINE / GAMME CLUB DE TIR / SHOOTING RANGE CLUB

Jagd- und Wildschutzverein Saanenland
Jagdschützen Gstaad
Diana Pays-d'Enhaut

jagdschuetzen-gstaad.ch



SCHIESSEN IN TRAUMHAFTER UMGEBUNG

Sowohl Jäger als auch Nichtjäger verspüren das Jagdfieber, wenn im Zielfernrohr die Konturen von einem Reh oder einer Gams auftauchen. Gleichzeitig kann auf dem 150 m Schießstand auf zwei Scheiben mit elektronischer Trefferanzeige sowie auf der elektronisch gesteuerten «Laufender Keiler»-Anlage (50m) mit Kugelgewehren von unterschiedlichem Kaliber die Treffersicherheit geübt werden.

Ob Trap, Skeet, Rollhase, Kipphase oder Jagdparcours, für das Flintenschiessen bietet die moderne Schiessanlage mit über 20 fest installierten Wurfautomaten unzählige Möglichkeiten – Spass ist auf jeden Fall garantiert! Gerne begrüßen wir Sie an den offiziellen Trainingsterminen auf dem Schießstand oder stellen Ihnen privat resp. als Firma/Verein ein interessantes Schiessprogramm zusammen. Nehmen Sie mit uns Kontakt auf.

FAIRE DU TIR DANS UN CADRE DE RÊVE

Chasseurs et autres amateurs de tir retrouveront certainement leur âme de chasseur lorsque la silhouette d'un chevreuil ou d'un chamois apparaîtra dans le viseur. Il est également possible d'exercer sa précision de tir à l'aide de carabines aux différents calibres au pas de tir à 150 m, qui dispose de deux plateaux avec cible électronique, ainsi que sur l'installation «sanglier courant» commandée électroniquement.

Trap, skeet, rabbit, cible basculante lièvre ou parcours de chasse, avec 20 lanceurs de plateaux fixes, l'installation de tir moderne offre d'innombrables possibilités pour le tir au fusil. Plaisir garanti! Nous serions ravis de pouvoir vous accueillir au stand de tir aux dates d'entraînement officielles. Nous organisons également un programme de tir intéressant sur rendez-vous pour les particuliers et les entreprises ou associations. N'hésitez pas à prendre contact avec nous.

SHOOTING IN FABULOUS SURROUNDINGS

Hunters and shooting enthusiasts cannot fail to be gripped by hunting fever when they spot the contours of a deer or chamois through the scope of a rifle or binoculars. Marksmanship can be practised on the 150 metre firing range with two discs including electronic scoring system as well as on an electronically-controlled 50 metre running boar facility using shotguns of different calibres.

Whether trap, skeet, running hare, mechanical hare or clay pigeon, this modern shooting range with over 20 permanently installed traps offers countless options – and fun is certainly guaranteed! We would be happy to welcome you at the shooting range on the official training dates or to put together an interesting programme for you personally or for your company/club. Please feel free to contact us.



- 1 Rollhase / Rabbit / Running hare
- 2 Skeet
- 3 Kipphase / Cible basculante lièvre / Mechanical hare

- 4 Clubhaus / Club-House / Clubhouse
- 5 Trap
- 6 Turbulenz-Anlage / Système de turbulence / Turbulence system

- 7 Jagdparcours / Parcours de chasse / Hunting course
- 8 Laufender Keiler / Sanglier courant / Running wild boar
- 9 150 m-Anlage / Champ de tir de 150 m / 150 m shooting range